



**A9-0211/2023**

5.6.2023

**\*\*\*I**

## **PRANEŠIMAS**

dėl pasiūlymo dėl Europos Parlamento ir Tarybos reglamento dėl pramonės įrenginių aplinkosauginių duomenų teikimo ir Pramoninių išmetamųjų teršalų portalo sukūrimo  
(COM(2022)0157 – C9-0145/2022 – 2022/0105(COD))

Aplinkos, visuomenės sveikatos ir maisto saugos komitetas

Pranešėjas: Radan Kanev

### ***Procedūrų sutartiniai ženklai***

- \* Konsultavimosi procedūra
- \*\*\* Pritarimo procedūra
- \*\*\*I Įprasta teisėkūros procedūra (pirmasis svarstymas)
- \*\*\*II Įprasta teisėkūros procedūra (antrasis svarstymas)
- \*\*\*III Įprasta teisėkūros procedūra (trečiasis svarstymas)

(Procedūra pasirenkama atsižvelgiant į teisės akto projekte pasiūlytą teisinį pagrindą.)

### ***Teisės akto projekto pakeitimai***

#### **Parlamento pakeitimai, išdėstomi dviejuose stulpeliuose**

Išbrauktos teksto dalys žymimos *pusjuodžiu kursyvu* kairiajame stulpelyje. Pakeitimai žymimi *pusjuodžiu kursyvu* abiejuose stulpeliuose. Naujas tekstas žymimas *pusjuodžiu kursyvu* dešiniajame stulpelyje.

Kiekvieno pakeitimo antraštės pirmoje ir antroje eilutėse nurodoma atitinkama svarstomo teisės akto projekto dalis. Jei pakeitimas susijęs su esamu teisės aktu, kurį siekiama pakeisti teisės akto projektu, antraštėje pridedamos trečia ir ketvirta eilutės, kuriose atitinkamai nurodomas esamas teisės aktas ir keičiama šio teisės akto dalis.

#### **Parlamento pakeitimai, pateikiami konsoliduoto teksto forma**

Naujos teksto dalys žymimos *pusjuodžiu kursyvu*. Išbrauktos teksto dalys nurodomos simboliu „■“ arba perbraukiamos. Pakeistos teksto dalys nurodomos naują tekstą pažymint *pusjuodžiu kursyvu*, o ankstesnį nereikalingą tekstą išbraukiant arba perbraukiant. Nežymimi tik grynai techninio pobūdžio pakeitimai, kuriuos daro tarnybos, siekdamos parengti galutinį tekstą.

## TURINYS

	<b>Psl.</b>
EUROPOS PARLAMENTO TEISĖKŪROS REZOLIUCIJOS PROJEKTAS .....	5
AIŠKINAMOJI DALIS .....	30
ATSAKINGO KOMITETO PROCEDŪRA .....	32
GALUTINIS VARDINIS BALSAVIMAS ATSAKINGAME KOMITETE .....	33



## EUROPOS PARLAMENTO TEISĖKŪROS REZOLIUCIJOS PROJEKTAS

dėl pasiūlymo dėl Europos Parlamento ir Tarybos reglamento dėl pramonės įrenginių aplinkosauginių duomenų teikimo ir Pramoninių išmetamųjų teršalų portalo sukūrimo (COM(2022)0157 – C9-0145/2022 – 2022/0105(COD))

(Įprasta teisėkūros procedūra: pirmasis svarstymas)

*Europos Parlamentas,*

- atsižvelgdamas į Komisijos pasiūlymą Europos Parlamentui ir Tarybai (COM(2022)0157),
  - atsižvelgdamas į Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo 294 straipsnio 2 dalį ir 192 straipsnio 1 dalį, pagal kuriuos Komisija pateikė pasiūlymą Parlamentui (C9-0145/2022),
  - atsižvelgdamas į Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo 294 straipsnio 3 dalį,
  - atsižvelgdamas į 2022 m. liepos 14 d. Ekonomikos ir socialinių reikalų komiteto nuomonę<sup>1</sup>,
  - atsižvelgdamas į 2022 m. spalio 12 d. Regionų komiteto nuomonę<sup>2</sup>,
  - atsižvelgdamas į Darbo tvarkos taisyklių 59 straipsnį,
  - atsižvelgdamas į Aplinkos, visuomenės sveikatos ir maisto saugos komiteto pranešimą (A9-0211/2023),
1. priima per pirmąjį svarstymą toliau pateiktą poziciją;
  2. ragina Komisiją dar kartą perduoti klausimą svarstyti Parlamentui, jei ji savo pasiūlymą pakeičia nauju tekstu, jį keičia iš esmės arba ketina jį keisti iš esmės;
  3. paveda Pirmininkei perduoti Parlamento poziciją Tarybai, Komisijai ir nacionaliniams parlamentams.

### **Pakeitimas 1** **Pasiūlymas dėl reglamento** **2 konstatuojamoji dalis**

*Komisijos siūlomas tekstas*

(2) Orhuso konvencijoje, kurią

*Pakeitimas*

(2) Orhuso konvencijoje, kurią

<sup>1</sup>OL L 334, 2022 11 22, p. 130.

<sup>2</sup>OL L 498, 2022 12 30, p. 154.

Europos bendrija ratifikavo 2005 m. vasario 17 d. Tarybos sprendimu 2005/370/EB, pripažįstama, kad didesnės visuomenės galimybės susipažinti su informacija apie aplinką ir tokios informacijos sklaida padeda užtikrinti geresnį informuotumą aplinkosaugos klausimais, laisvą keitimąsi nuomonėmis, veiksmingesnį visuomenės dalyvavimą priimant sprendimus dėl aplinkos klausimų ir galiausiai geresnę aplinką;

Europos bendrija ratifikavo 2005 m. vasario 17 d. Tarybos sprendimu 2005/370/EB, pripažįstama, kad didesnės visuomenės galimybės susipažinti su informacija apie aplinką ir tokios informacijos sklaida padeda užtikrinti geresnį informuotumą aplinkosaugos klausimais, laisvą keitimąsi nuomonėmis, veiksmingesnį visuomenės dalyvavimą priimant sprendimus dėl aplinkos klausimų ir galiausiai geresnę aplinką. ***Kai nacionalinėje arba Sąjungos teisėje reikalaujama, kad komercinė arba pramoninė informacija būtų laikoma konfidencialia, kad būtų apsaugotas teisėtas ekonominis interesas, tas konfidencialumas turėtų būti saugomas, kad būtų apsaugoti tokie teisėti ekonominiai interesai;***

**Pakeitimas 2**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**2 a konstatuojamoji dalis (nauja)**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

***(2a) Orhuso konvencijoje pripažįstama teisė į asmens duomenų ir (arba) bylų, susijusių su fiziniu asmeniu, kuris nesutiko, kad informacija būtų atskleista visuomenei, apsaugą, kai tokios informacijos konfidencialumas yra numatytas nacionalinėje teisėje. Be to, pagal Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES)2016/679<sup>1a</sup> valstybės narės privalo informuoti duomenų subjektus apie jų teises pagal duomenų apsaugos taisykles ir procedūras, pagal kurias naudojamos tokiomis teisėmis;***

---

***<sup>1a</sup> 2016 m. balandžio 27 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2016/679 dėl fizinių asmenų apsaugos tvarkant asmens duomenis ir dėl laisvo tokių duomenų judėjimo ir kuriuo panaikinama Direktyva 95/46/EB (Bendrasis duomenų apsaugos***

### Pakeitimas 3 Pasiūlymas dėl reglamento 7 konstatuojamoji dalis

#### *Komisijos siūlomas tekstas*

(7) atsižvelgdama į Komisijos antrosios ataskaitos dėl Reglamento (EB) Nr. 166/2006 įgyvendinimo išvadas, Komisija, padedama Europos aplinkos agentūros (toliau – Agentūra), 2021 m. birželio mėn. sukūrė Pramoninių išmetamųjų teršalų portalą (toliau – Portalas)<sup>38</sup>, kuriuo pakeičiamas Europos išleidžiamų ir perduodamų teršalų registras **ir taip gerinama sinergija** su duomenų teikimu pagal Direktyvą 2010/75/ES;

---

<sup>38</sup> <https://industry.eea.europa.eu/>

### Pakeitimas 4 Pasiūlymas dėl reglamento 8 konstatuojamoji dalis

#### *Komisijos siūlomas tekstas*

(8) Portale visuomenei turėtų būti suteikiama nemokama internetinė prieiga prie labiau integruoto ir nuoseklaus duomenų apie pagrindinius pramonės įrenginių aplinkai keliamus pavojus rinkinio, nes tokie duomenys yra ekonomiškai efektyvi priemonė palyginimams atlikti ir sprendimams dėl aplinkos klausimų priimti, skatinant geresnę aplinkosauginį veiksmingumą, stebint tendencijas, demonstruojant taršos mažinimo pažangą, atliekant lyginamąją įrenginių analizę, stebint, kaip laikomasi atitinkamų tarptautinių susitarimų, nustatant prioritetus ir vertinant pažangą, padarytą įgyvendinant Sąjungos ir

#### *Pakeitimas*

(7) atsižvelgdama į Komisijos antrosios ataskaitos dėl Reglamento (EB) Nr. 166/2006 įgyvendinimo išvadas, Komisija, padedama Europos aplinkos agentūros (toliau – Agentūra), 2021 m. birželio mėn. sukūrė Pramoninių išmetamųjų teršalų portalą (toliau – Portalas)<sup>38</sup>, kuriuo pakeičiamas Europos išleidžiamų ir perduodamų teršalų registras, **siekdama pagerinti sinergiją** su duomenų teikimu pagal Direktyvą 2010/75/ES;

---

<sup>38</sup> <https://industry.eea.europa.eu/>

#### *Pakeitimas*

(8) Portale visuomenei turėtų būti suteikiama nemokama internetinė prieiga prie labiau integruoto ir nuoseklaus duomenų apie pagrindinius pramonės įrenginių aplinkai keliamus pavojus rinkinio **visomis Sąjungos kalbomis, įskaitant informaciją, kurią privaloma pateikti pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos su pakeitimais, padarytais Europos Parlamento direktyva XX/XXXX (COM(2022)156), 74 straipsnio 2a dalį**, nes tokie duomenys yra ekonomiškai efektyvi priemonė palyginimams atlikti ir sprendimams dėl aplinkos klausimų priimti, skatinant geresnę aplinkosauginį veiksmingumą, stebint tendencijas, demonstruojant taršos

nacionalinę aplinkos politiką ir programas;

mažinimo pažangą, atliekant *geresnę aplinkosauginę* lyginamąją įrenginių analizę, *pripažįstant kiekvieno įrenginio ypatumus*, stebint, kaip laikomasi atitinkamų tarptautinių susitarimų, nustatant prioritetus ir vertinant pažangą, padarytą įgyvendinant Sąjungos ir nacionalinę aplinkos politiką ir programas;

**Pakeitimas 5**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**9 konstatuojamoji dalis**

*Komisijos siūlomas tekstas*

(9) Portale esantys duomenys turėtų būti pateikiami apibendrinta ir neapibendrinta forma, kad naudotojai galėtų vykdyti tikslines paieškas;

*Pakeitimas*

(9) Portale esantys duomenys turėtų būti pateikiami apibendrinta ir neapibendrinta forma, kad naudotojai galėtų vykdyti tikslines paieškas, *taip pat kad būtų galima naudoti patogias naudoti elektronines duomenų išgavimo priemones, įskaitant užklausomis grindžiamus duomenų rinkinius;*

**Pakeitimas 6**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**10 konstatuojamoji dalis**

*Komisijos siūlomas tekstas*

(10) duomenų teikimo reikalavimai turėtų būti taikomi įrenginio lygmeniu, siekiant užtikrinti Portalo ir pramonės įrenginių, įskaitant tuos, kuriems taikoma Direktyva 2010/75/ES, daromo neigiamo poveikio aplinkai duomenų bazių sinergiją ir suderinamumą su tos direktyvos įgyvendinimu ir pagalba vykdančią procesą;

*Pakeitimas*

(10) duomenų teikimo reikalavimai turėtų būti taikomi įrenginio lygmeniu *arba – kai taikoma Direktyvos 2010/75/ES 4 straipsnio 2 dalis ir kai leidimas taikomas dviem arba daugiau įrenginių ar jų dalių, kuriuos tas pats ūkio subjektas eksploatuoja toje pačioje vietoje, – leidimo lygmeniu*, siekiant užtikrinti Portalo ir pramonės įrenginių, įskaitant tuos, kuriems taikoma Direktyva 2010/75/ES, daromo neigiamo poveikio aplinkai duomenų bazių sinergiją ir suderinamumą su tos direktyvos įgyvendinimu ir pagalba vykdančią procesą;



**Pakeitimas 7**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**13 konstatuojamoji dalis**

*Komisijos siūlomas tekstas*

(13) Portale taip pat turėtų būti skelbiami duomenys apie atitinkamuose įrenginiuose sunaudojamus vandens, energijos ir žaliavų kiekius, kad būtų galima stebėti pažangą pereinant prie žiedinės, itin efektyvaus išteklių naudojimo ekonomikos;

**Pakeitimas 8**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**15 konstatuojamoji dalis**

*Komisijos siūlomas tekstas*

(15) įrenginius eksploatuojantys veiklos vykdytojai taip pat turėtų teikti informaciją apie atitinkamo įrenginio gamybos apimtį, ***darbuotojų skaičių*** ir eksploatavimo laiką, taip pat informaciją apie avarijas, dėl kurių į aplinką buvo išleista teršalų, kad pateiktus duomenis apie išleidžiamų teršalų kiekį ir už įrenginio vietos ribų perduodamus atliekų bei nuotekų kiekius būtų galima įvertinti platesniame kontekste;

**Pakeitimas 9**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**16 konstatuojamoji dalis**

*Komisijos siūlomas tekstas*

(16) bendra Portalo nauda, susijusi su prieiga prie pramonės įrenginių aplinkosauginės informacijos, turėtų būti kuo didesnė, įtraukiant nuorodas į kitus informacijos srautus, numatytus Sąjungos aplinkos teisės aktuose dėl klimato kaitos, oro, vandens ir žemės apsaugos ir atliekų

*Pakeitimas*

(13) Portale taip pat turėtų būti skelbiami ***pagrindiniai*** duomenys apie atitinkamuose įrenginiuose sunaudojamus vandens, energijos ir žaliavų kiekius, ***su sąlyga, kad tų duomenų apimtis neviršys to, kas būtina***, kad būtų galima stebėti pažangą pereinant prie žiedinės, itin efektyvaus išteklių naudojimo ekonomikos;

*Pakeitimas*

(15) įrenginius eksploatuojantys veiklos vykdytojai taip pat turėtų teikti ***bendrąją*** informaciją apie atitinkamo įrenginio gamybos apimtį ir eksploatavimo laiką, taip pat informaciją apie avarijas, dėl kurių į aplinką buvo išleista teršalų, ***tačiau tos informacijos apimtis neturi viršyti to, kas būtina***, kad pateiktus duomenis apie išleidžiamų teršalų kiekį ir už įrenginio vietos ribų perduodamus atliekų bei nuotekų kiekius būtų galima įvertinti platesniame kontekste;

*Pakeitimas*

(16) bendra Portalo nauda, susijusi su prieiga prie pramonės įrenginių aplinkosauginės informacijos, turėtų būti kuo didesnė, įtraukiant nuorodas į ***leidimo santrauką, aplinkos valdymo sistemą ir pertvarkos planą, taip pat į*** kitus informacijos srautus, numatytus Sąjungos

tvarkymo, įskaitant duomenis, teikiamus pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2012/18/ES<sup>41</sup>, Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2008/98/EB<sup>42</sup> ir Direktyvą 2010/75/ES. Be to, siekiant kuo labiau padidinti Portalo vertę naudotojams, jis turėtų būti kuriamas taip, kad ateityje jį būtų paprasta sujungti su kitais susijusiais aplinkosauginių duomenų šaltais;

---

<sup>41</sup> 2012 m. liepos 4 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2012/18/ES dėl didelių, su pavojingomis cheminėmis medžiagomis susijusių avarių pavojaus kontrolės, iš dalies keičianti ir vėliau panaikinanti Tarybos direktyvą 96/82/EB (OL L 197, 2012 7 24, p. 1).

<sup>42</sup> 2008 m. lapkričio 19 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2008/98/EB dėl atliekų ir panaikinanti kai kurias direktyvas (OL L 312, 2008 11 22, p. 3).

## **Pakeitimas 10**

### **Pasiūlymas dėl reglamento**

### **20 konstatuojamoji dalis**

#### *Komisijos siūlomas tekstas*

(20) siekiant užtikrinti vienodas šio reglamento nuostatų dėl valstybių narių duomenų teikimo įgyvendinimo sąlygas, Komisijai turėtų būti suteikti įgyvendinimo įgaliojimai nustatyti teiktinos informacijos rūšį bei formą ir jos pateikimo terminus. Tais įgaliojimais turėtų būti naudojamosi laikantis Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) Nr. 182/2011<sup>43</sup> ;

---

<sup>43</sup> 2011 m. vasario 16 d. Europos

aplinkos teisės aktuose dėl klimato kaitos, oro, vandens ir žemės apsaugos ir atliekų tvarkymo, įskaitant duomenis, teikiamus pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2012/18/ES<sup>41</sup>, Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2008/98/EB<sup>42</sup> ir Direktyvą 2010/75/ES. Be to, siekiant kuo labiau padidinti Portalo vertę naudotojams, jis turėtų būti kuriamas taip, kad ateityje jį būtų paprasta sujungti su kitais susijusiais aplinkosauginių duomenų šaltais;

---

<sup>41</sup> 2012 m. liepos 4 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2012/18/ES dėl didelių, su pavojingomis cheminėmis medžiagomis susijusių avarių pavojaus kontrolės, iš dalies keičianti ir vėliau panaikinanti Tarybos direktyvą 96/82/EB (OL L 197, 2012 7 24, p. 1).

<sup>42</sup> 2008 m. lapkričio 19 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2008/98/EB dėl atliekų ir panaikinanti kai kurias direktyvas (OL L 312, 2008 11 22, p. 3).

#### *Pakeitimas*

(20) siekiant užtikrinti vienodas šio reglamento nuostatų dėl valstybių narių duomenų teikimo įgyvendinimo sąlygas, Komisijai turėtų būti suteikti įgyvendinimo įgaliojimai nustatyti teiktinos informacijos rūšį bei formą, **įskaitant, kai tinkama, standartizuotas elektronines formas**, ir jos pateikimo terminus. Tais įgaliojimais turėtų būti naudojamosi laikantis Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) Nr. 182/2011<sup>43</sup>;

---

<sup>43</sup> 2011 m. vasario 16 d. Europos

Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 182/2011, kuriuo nustatomos valstybių narių vykdomos Komisijos naudojimosi įgyvendinimo įgaliojimais kontrolės mechanizmų taisyklės ir bendrieji principai (OL L 55, 2011 2 28, p. 13).

Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 182/2011, kuriuo nustatomos valstybių narių vykdomos Komisijos naudojimosi įgyvendinimo įgaliojimais kontrolės mechanizmų taisyklės ir bendrieji principai (OL L 55, 2011 2 28, p. 13).

### **Pakeitimas 11** **Pasiūlymas dėl reglamento** **21 konstatuojamoji dalis**

#### *Komisijos siūlomas tekstas*

(21) atsižvelgiant į greitos prieigos prie aplinkosauginės informacijos svarbą Sąjungos piliečiams, labai svarbu, kad valstybės narės ir Komisija duomenis viešai skelbtų kuo greičiau, kiek tai techniškai įmanoma. Tuo tikslu, nors tikslus duomenų pateikimo terminas turi būti nustatytas įgyvendinimo aktu, jie turėtų būti pateikiami ne vėliau kaip per 11 mėnesių nuo ataskaitinių metų pabaigos;

#### *Pakeitimas*

(21) atsižvelgiant į greitos prieigos prie aplinkosauginės informacijos svarbą Sąjungos piliečiams, labai svarbu, kad valstybės narės ir Komisija duomenis viešai skelbtų kuo greičiau, kiek tai techniškai įmanoma, ***ir bet kuriuo atveju ne vėliau kaip per mėnesį nuo informacijos gavimo***. Tuo tikslu, nors tikslus duomenų pateikimo terminas turi būti nustatytas įgyvendinimo aktu, jie turėtų būti pateikiami ne vėliau kaip per 11 mėnesių nuo ataskaitinių metų pabaigos;

### **Pakeitimas 12** **Pasiūlymas dėl reglamento** **23 konstatuojamoji dalis**

#### *Komisijos siūlomas tekstas*

(23) valstybių narių teikiami duomenys turėtų būti labai kokybiški, ypač jų tikslumo, išsamumo, nuoseklumo ir patikimumo požiūriu. Todėl veiklos vykdytojų teikiamų duomenų kokybę turėtų vertinti kompetentingos institucijos;

#### *Pakeitimas*

(23) valstybių narių ***ir veiklos vykdytojų elektroniniu būdu*** teikiami duomenys turėtų būti labai kokybiški, ypač jų tikslumo, išsamumo, nuoseklumo ir patikimumo požiūriu. Todėl veiklos vykdytojų teikiamų duomenų kokybę turėtų vertinti kompetentingos institucijos;

### **Pakeitimas 13** **Pasiūlymas dėl reglamento** **25 konstatuojamoji dalis**

*Komisijos siūlomas tekstas*

(25) toliau plėtojant Portalą turėtų būti užtikrintas visuomenės dalyvavimas, iš anksto suteikiant veiksmingas galimybes pateikti pastabų, informacijos, analizę arba nuomones, aktualias sprendimų priėmimui;

*Pakeitimas*

(25) toliau plėtojant Portalą turėtų būti užtikrintas visuomenės dalyvavimas, iš anksto ***ir reguliariai*** suteikiant veiksmingas galimybes pateikti pastabų, informacijos, analizę arba nuomones, aktualias sprendimų priėmimui;

**Pakeitimas 14**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**26 konstatuojamoji dalis**

*Komisijos siūlomas tekstas*

(26) siekdama didinti Portalo naudingumą ir poveikį, Komisija, padedama Agentūros, turėtų parengti gaires, kurios padėtų įgyvendinti šį reglamentą;

*Pakeitimas*

(26) siekdama didinti Portalo naudingumą ir poveikį, Komisija, padedama Agentūros, turėtų ***sudaryti palankesnes sąlygas suderinti elektroninį duomenų teikimą, kad būtų palengvintas jų judėjimas ir skelbimas, ir turėtų*** parengti gaires, kurios padėtų įgyvendinti šį reglamentą, ***taip pat teikti techninę pagalbą, pavyzdžiui, remti elektroninių formų kūrimą;***

**Pakeitimas 15**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**29 konstatuojamoji dalis**

*Komisijos siūlomas tekstas*

(29) pagal Sutarties 290 straipsnį Komisijai taip pat turėtų būti suteikti įgaliojimai priimti deleguotuosius aktus, kuriais iš dalies keičiamas šio reglamento II priedas, siekiant nustatyti duomenų teikimo ribines vertes, įtraukti teršalus, kuriems taikomos specialios reguliavimo priemonės pagal Sąjungos vandens ir oro kokybės ir cheminių medžiagų teisės aktus, įskaitant Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1907/2006<sup>52</sup>, Europos Parlamento ir Tarybos direktyvas 2000/60/EB<sup>53</sup>, 2004/107/EB<sup>54</sup>, 2006/118/EB<sup>55</sup>, 2008/50/EB<sup>56</sup> ir 2008/105/EB<sup>57</sup>, atsižvelgti į Protokolo

*Pakeitimas*

(29) pagal Sutarties 290 straipsnį Komisijai taip pat turėtų būti suteikti įgaliojimai priimti deleguotuosius aktus, kuriais iš dalies keičiamas šio reglamento II priedas, siekiant nustatyti duomenų teikimo ribines vertes, įtraukti teršalus, ***ypač naują susirūpinimą keliančias medžiagas, pvz., mikroteršalus ar mikroplastikus, įskaitant jų nanoformas,*** kuriems taikomos specialios reguliavimo priemonės pagal Sąjungos vandens ir oro kokybės ir cheminių medžiagų teisės aktus, įskaitant Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1907/2006<sup>52</sup>, Europos Parlamento ir Tarybos direktyvas

pakeitimus, susijusius su teršalais, apie kuriuos turi būti pranešama, arba ribines vertes, kurias viršijus turi būti teikiami duomenys apie tokius teršalus, ir priderinti tą priedą prie mokslo arba technikos pažangos;

2000/60/EB<sup>53</sup>, 2004/107/EB<sup>54</sup>, 2006/118/EB<sup>55</sup>, 2008/50/EB<sup>56</sup> ir 2008/105/EB<sup>57</sup>, atsižvelgti į Protokolo pakeitimus, susijusius su teršalais, apie kuriuos turi būti pranešama, arba ribines vertes, kurias viršijus turi būti teikiami duomenys apie tokius teršalus, ir priderinti tą priedą prie mokslo arba technikos pažangos;

---

<sup>52</sup> 2006 m. gruodžio 18 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1907/2006 dėl cheminių medžiagų registracijos, įvertinimo, autorizacijos ir apribojimų (REACH), įsteigiantis Europos cheminių medžiagų agentūrą, iš dalies keičiantis Direktyvą 1999/45/EB bei panaikinantį Tarybos reglamentą (EEB) Nr. 793/93, Komisijos reglamentą (EB) Nr. 1488/94, Tarybos direktyvą 76/769/EEB ir Komisijos direktyvas 91/155/EEB, 93/67/EEB, 93/105/EB bei 2000/21/EB (OL L 396, 2006 12 30, p. 1).

<sup>53</sup> 2000 m. spalio 23 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2000/60/EB, nustatanti Bendrijos veiksmų vandens politikos srityje pagrindus (OL L 327, 2000 12 22, p. 1).

<sup>54</sup> 2004 m. gruodžio 15 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2004/107/EB dėl arseno, kadmio, gyvsidabrio, nikelio ir policiklinių aromatinių angliavandenilių aplinkos ore (OL L 23, 2005 1 26, p. 3).

<sup>55</sup> 2006 m. gruodžio 12 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2006/118/EB dėl požeminio vandens apsaugos nuo taršos ir jo būklės blogėjimo (OL L 372, 2006 12 27, p. 19).

<sup>56</sup> 2008 m. gegužės 21 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2008/50/EB dėl aplinkos oro kokybės ir švaresnio oro Europoje (OL L 152, 2008 6 11, p. 1).

<sup>57</sup> 2008 m. gruodžio 16 d. Europos

---

<sup>52</sup> 2006 m. gruodžio 18 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1907/2006 dėl cheminių medžiagų registracijos, įvertinimo, autorizacijos ir apribojimų (REACH), įsteigiantis Europos cheminių medžiagų agentūrą, iš dalies keičiantis Direktyvą 1999/45/EB bei panaikinantį Tarybos reglamentą (EEB) Nr. 793/93, Komisijos reglamentą (EB) Nr. 1488/94, Tarybos direktyvą 76/769/EEB ir Komisijos direktyvas 91/155/EEB, 93/67/EEB, 93/105/EB bei 2000/21/EB (OL L 396, 2006 12 30, p. 1).

<sup>53</sup> 2000 m. spalio 23 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2000/60/EB, nustatanti Bendrijos veiksmų vandens politikos srityje pagrindus (OL L 327, 2000 12 22, p. 1).

<sup>54</sup> 2004 m. gruodžio 15 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2004/107/EB dėl arseno, kadmio, gyvsidabrio, nikelio ir policiklinių aromatinių angliavandenilių aplinkos ore (OL L 23, 2005 1 26, p. 3).

<sup>55</sup> 2006 m. gruodžio 12 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2006/118/EB dėl požeminio vandens apsaugos nuo taršos ir jo būklės blogėjimo (OL L 372, 2006 12 27, p. 19).

<sup>56</sup> 2008 m. gegužės 21 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2008/50/EB dėl aplinkos oro kokybės ir švaresnio oro Europoje (OL L 152, 2008 6 11, p. 1).

<sup>57</sup> 2008 m. gruodžio 16 d. Europos

Parlamento ir Tarybos direktyva 2008/105/EB dėl aplinkos kokybės standartų vandens politikos srityje, iš dalies keičianti ir panaikinanti Tarybos direktyvas 82/176/EEB, 83/513/EEB, 84/156/EEB, 84/491/EEB, 86/280/EEB ir iš dalies keičianti Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2000/60/EB (OL L 348, 2008 12 24, p. 84).

Parlamento ir Tarybos direktyva 2008/105/EB dėl aplinkos kokybės standartų vandens politikos srityje, iš dalies keičianti ir panaikinanti Tarybos direktyvas 82/176/EEB, 83/513/EEB, 84/156/EEB, 84/491/EEB, 86/280/EEB ir iš dalies keičianti Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2000/60/EB (OL L 348, 2008 12 24, p. 84).

## **Pakeitimas 16**

### **Pasiūlymas dėl reglamento**

#### **30 konstatuojamoji dalis**

#### *Komisijos siūlomas tekstas*

(30) priimant deleguotuosius aktus ypač svarbu, kad atlikdama parengiamąjį darbą Komisija tinkamai konsultuotųsi, taip pat ir su ekspertais, ir kad tos konsultacijos būtų vykdomos vadovaujantis 2016 m. balandžio 13 d. Tarpinstituciniame susitarime dėl geresnės teisėkūros nustatytais principais<sup>58</sup>. Visų pirma siekiant užtikrinti vienodas galimybes dalyvauti atliekant su deleguotaisiais aktais susijusį parengiamąjį darbą, Europos Parlamentas ir Taryba visus dokumentus gauna tuo pačiu metu kaip ir valstybių narių ekspertai, o jų ekspertams sistemingai suteikiama galimybė dalyvauti Komisijos ekspertų grupių, kurios atlieka su deleguotaisiais aktais susijusį parengiamąjį darbą, posėdžiuose;

---

<sup>58</sup> OL L 123, 2016 5 12, p. 1.

## **Pakeitimas 17**

### **Pasiūlymas dėl reglamento**

#### **1 straipsnio 1 pastraipa**

#### *Komisijos siūlomas tekstas*

Šiuo reglamentu įgyvendinamas JT EEK protokolas dėl išleidžiamų ir perduodamų

#### *Pakeitimas*

(30) priimant deleguotuosius aktus ypač svarbu, kad atlikdama parengiamąjį darbą Komisija tinkamai konsultuotųsi, taip pat ir su ekspertais ***ir su atitinkamais specialistais ir pramonės sektoriais***, ir kad tos konsultacijos būtų vykdomos vadovaujantis 2016 m. balandžio 13 d. Tarpinstituciniame susitarime dėl geresnės teisėkūros nustatytais principais<sup>58</sup>. Visų pirma siekiant užtikrinti vienodas galimybes dalyvauti atliekant su deleguotaisiais aktais susijusį parengiamąjį darbą, Europos Parlamentas ir Taryba visus dokumentus gauna tuo pačiu metu kaip ir valstybių narių ekspertai, o jų ekspertams sistemingai suteikiama galimybė dalyvauti Komisijos ekspertų grupių, kurios atlieka su deleguotaisiais aktais susijusį parengiamąjį darbą, posėdžiuose;

---

<sup>58</sup> OL L 123, 2016 5 12, p. 1.

#### *Pakeitimas*

*(Tekstas lietuvių kalba nekeičiamas.)*

teršalų registrų (toliau – Protokolas), nustatant pramonės įrenginių aplinkosauginių duomenų rinkimo ir teikimo taisykles, ir kaip Sąjungos lygmens internetinė duomenų bazė, kurioje suteikiama prieiga prie tokių duomenų, sukuriama Pramoninių išmetamųjų teršalų portalas (toliau – Portalas).

## **Pakeitimas 18**

### **Pasiūlymas dėl reglamento 2 straipsnio 1 pastraipos 9 a punktą (naujas)**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

**(9a) ES atliekų kodas – 2014 m. gruodžio 18 d. Komisijos sprendime 2014/955/ES, kuriuo iš dalies keičiamos Sprendimo 2000/532/EB nuostatos dėl atliekų sąrašo pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2008/98/EB<sup>1a</sup>, nurodytas šešiaženklis atliekų sąrašo kodas;**

---

<sup>1a</sup> 2014 m. gruodžio 18 d. Komisijos sprendimas 2014/995/ES, kuriuo iš dalies keičiamos Sprendimo 2000/532/EB nuostatos dėl atliekų sąrašo pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2008/98/EB.

## **Pakeitimas 19**

### **Pasiūlymas dėl reglamento 2 straipsnio 1 pastraipos 14 punkto**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

(14) naudojimas – **bet kuri iš** Direktyvos 2008/98/EB II priede **nurodytų operacijų**;

(14) naudojimas – Direktyvos 2008/98/EB II priede **nurodytos operacijos, suskirstytos pagal atitinkamą R kodą**;



## *Pagrindimas*

*Naudojimo operacijos Direktyvos 2008/98/EB II priede išvardytos su R kodais. Portale pateikiami duomenys apie naudojimą turėtų būti suskirstyti pagal R kodą.*

### **Pakeitimas 20**

#### **Pasiūlymas dėl reglamento 2 straipsnio 1 pastraipos 15 punktas**

*Komisijos siūlomas tekstas*

(15) šalinimas – *bet kuri iš* Direktyvos 2008/98/EB I priede *nurodytų operacijų*;

*Pakeitimas*

(15) šalinimas – Direktyvos 2008/98/EB I priede *nurodytos operacijos, suskirstytos pagal atitinkamą D kodą*;

## *Pagrindimas*

*Direktyvos 2008/98/EB I priede šalinimo operacijos išvardytos su D kodais. Portale pateikiami duomenys apie šalinimą turėtų būti suskirstyti pagal D kodą.*

### **Pakeitimas 21**

#### **Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 1 dalies įžanginė dalis**

*Komisijos siūlomas tekstas*

1. Portale pateikiami:

*Pakeitimas*

1. Portale *standartizuotu formatu, kuriuo palengvinamas duomenų išgavimas*, pateikiami:

### **Pakeitimas 22**

#### **Pasiūlymas dėl reglamento 3 straipsnio 1 dalies b a punktas (naujas)**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

*ba) leidimo santrauka, nustatyta Direktyvos 2010/75/ES dėl pramoninių išmetamų teršalų su pakeitimais, padarytais Europos Parlamento ir Tarybos direktyva XX/XXXX (COM (2022)156), 5 straipsnio 4 dalies antroje pastraipoje nurodytame įgyvendinimo akte, ir leidimo priedas pagal Direktyvos*



*2010/75/ES dėl pramoninių išmetamų teršalų su pakeitimais, padarytais Europos Parlamento ir Tarybos direktyva XX/XXXX (COM (2022) 156), 15 straipsnio 1 dalį;*

**Pakeitimas 23**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**3 straipsnio 1 dalies e a punktas (naujas)**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

*ea) jei yra, susisteminta valstybių narių pateikta informacija apie turimus mokslinius duomenis, kaip nurodyta Direktyvos 2010/75/ES dėl pramoninių išmetamų teršalų su pakeitimais, padarytais Europos Parlamento ir Tarybos direktyva XX/XXXX (COM (2022)156), 79a straipsnyje.*

**Pakeitimas 24**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**3 straipsnio 1 a dalis (nauja)**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

- 1a. Pasiūlyme taip pat pateikiami:*
- a) reikalavimų neatitinkančių įrenginių sąrašas pagal Direktyvos 2010/75/ES dėl pramoninių išmetamų teršalų su pakeitimais, padarytais Europos Parlamento ir Tarybos direktyva XX/XXXX (COM (2022)156), 79 straipsnį po to, kai atitinkamos valstybės narės kompetentinga teisminė ar administracinė institucija pagal nacionalinę teisę priima galutinį sprendimą dėl neatitikties;*
  - b) GPGB išvados, kaip nurodyta Direktyvos 2010/75/ES dėl pramoninių išmetamų teršalų su pakeitimais, padarytais Europos Parlamento ir Tarybos direktyva XX/XXXX (COM (2022)156), 13 straipsnio 6 dalyje.*

**Pakeitimas 25**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**3 straipsnio 2 dalies b punktas**

*Komisijos siūlomas tekstas*

b) kitus esamus viešai prieinamus valstybių narių arba Sąjungos lygmens registrus, duomenų bazines ar interneto svetaines, kuriuose suteikiama prieiga prie informacijos, teikiamos pagal Sąjungos teisės aktuose dėl klimato kaitos, oro, vandens ir žemės apsaugos ir dėl atliekų tvarkymo nustatytus reikalavimus.

*Pakeitimas*

b) kitus esamus viešai prieinamus valstybių narių arba Sąjungos lygmens registrus, duomenų bazines ar interneto svetaines, kuriuose ***standartizuotu formatu, leidžiančiu išgauti duomenis, kai duomenų išgavimas yra įmanomas***, suteikiama prieiga prie informacijos, teikiamos pagal Sąjungos teisės aktuose dėl klimato kaitos, oro, vandens ir žemės apsaugos ir dėl atliekų tvarkymo nustatytus reikalavimus.

**Pakeitimas 26**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**3 straipsnio 2 dalies b a punktas (naujas)**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

***ba) leidimą, nurodytą Direktyvos 2010/75/ES dėl pramoninių išmetamųjų teršalų su pakeitimais, padarytais Europos Parlamento ir Tarybos direktyva XX/XXXX (COM (2022)156), 5 straipsnio 4 dalyje.***

**Pakeitimas 27**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**3 straipsnio 2 dalies b b punktas (naujas)**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

***bb) aplinkosaugos vadybos sistemą (AVS), nustatytą Direktyvos 2010/75/ES dėl pramoninių išmetamųjų teršalų su pakeitimais, padarytais Europos Parlamento ir Tarybos direktyva XX/XXXX (COM (2022)156), 14a straipsnyje;***

**Pakeitimas 28**

**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**3 straipsnio 2 dalies b c punktas (naujas)**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

*bc) pertvarkos planus, nustatytus Direktyvos 2010/75/ES dėl pramoninių išmetamų teršalų su pakeitimais, padarytais Europos Parlamento ir Tarybos direktyva XX/XXXX (COM (2022)156), 27d straipsnyje.*

**Pakeitimas 29**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**4 straipsnio 1 dalies įžanginė dalis**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

1. Komisija užtikrina, kad Portalas būtų viešai prieinamas, duomenys jame būtų pateikiami tiek apibendrinta, tiek neapibendrinta forma, kad būtų galima atlikti paiešką pagal:

1. Komisija užtikrina, kad Portalas būtų viešai **ir lengvai** prieinamas **ir patogus naudotojui**, duomenys jame būtų pateikiami tiek apibendrinta, tiek neapibendrinta forma, kad būtų galima atlikti paiešką, **išgauti duomenis ir atsisiųsti užklausomis pagrįstus duomenų rinkinius** pagal:

**Pakeitimas 30**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**4 straipsnio 1 dalies a punktas**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

a) įrenginį, taip pat pagal įrenginį valdančią įmonę, kai taikytina, ir geografinę jo buvimo vietą, įskaitant upės baseiną;

a) įrenginį **arba dviejų ar daugiau įrenginių ar jų dalių, kuriems taikomas tas pats leidimas pagal Direktyvos 2010/75/ES 4 straipsnio 2 dalį, grupę**, taip pat pagal įrenginį valdančią įmonę, kai taikytina, ir geografinę jo buvimo vietą, įskaitant upės baseiną;

**Pakeitimas 31**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**4 straipsnio 1 dalies f punktas**

*Komisijos siūlomas tekstas*

f) už įrenginio vietos ribų perduodamas atliekas ir, jeigu reikia, jų paskirties vietą;

*Pakeitimas*

f) už įrenginio vietos ribų perduodamas atliekas ir, jeigu reikia, jų paskirties vietą **pagal Direktyvos 2008/98/EB I ir II priedus, nurodant ar atliekos skirtos naudojimui ar šalinimui, atitinkamai pateikiant „R“ arba „D“ kodą;**

**Pakeitimas 32**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**4 straipsnio 1 dalies 1 a pastraipa (nauja)**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

***Laikantis Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES)2016/679 reikalavimų tais atvejais, kai tai susiję su asmens duomenimis, valstybės narės privalo informuoti duomenų subjektus apie jų teises dėl duomenų apsaugos pagal tą reglamentą ir apie procedūras, pagal kurias naudojamasi tomis teisėmis.***

**Pakeitimas 33**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**5 straipsnio 1 dalies įžanginė dalis**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

1. Kiekvieno įrenginio, kuriame vykdoma vienos ar daugiau I priede nurodytų rūšių veikla, atitinkanti tame priede nustatytas taikytinas pajėgumo ribas, veiklos vykdytojas savo kompetentingai institucijai kasmet teikia toliau nurodytus duomenis (išskyrus atvejus, kai kompetentinga institucija šiuos duomenis jau turi):

1. Kiekvieno įrenginio, kuriame vykdoma vienos ar daugiau I priede nurodytų rūšių veikla, atitinkanti tame priede nustatytas taikytinas pajėgumo ribas, ***arba dviejų ar daugiau įrenginių ar jų dalių, kuriems taikomas tas pats leidimas pagal Direktyvos 2010/75/ES 4 straipsnio 2 dalį, grupės*** veiklos vykdytojas savo kompetentingai institucijai ***bent*** kasmet ***naudodamas elektroninę įvesties formą*** teikia toliau nurodytus duomenis (išskyrus atvejus, kai kompetentinga institucija šiuos duomenis jau turi):

**Pakeitimas 34**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**5 straipsnio 1 dalies e punktas**

*Komisijos siūlomas tekstas*

e) informaciją, kuri leidžia pagal a–d punktus pateiktus duomenis įvertinti platesniame kontekste, įskaitant gamybos apimtį, **darbuotojų skaičių**, eksploataavimo valandų skaičių ir informaciją apie avarijas, dėl kurių į aplinką buvo išleista teršalų;

*Pakeitimas*

e) informaciją, kuri leidžia pagal a–d punktus pateiktus duomenis įvertinti platesniame kontekste, įskaitant gamybos apimtį, eksploataavimo valandų skaičių ir informaciją apie avarijas, dėl kurių į aplinką buvo išleista teršalų;

**Pakeitimas 35**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**5 straipsnio 1 dalies f a punktas (naujas)**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

***fa) leidimo santrauką, kaip nustatyta įgyvendinimo akte, nurodytame Direktyvos 2010/75/ES dėl pramoninių išmetamų teršalų su pakeitimais, padarytais Europos Parlamento ir Tarybos direktyva XX/XXXX (COM(2022)156), 5 straipsnio 4 dalyje.***

**Pakeitimas 36**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**5 straipsnio 1 dalies f b punktas (naujas)**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

***fb) tiesioginę nuorodą į AVS, nustatytą Direktyvos 2010/75/ES dėl pramoninių išmetamų teršalų su pakeitimais, padarytais Europos Parlamento ir Tarybos direktyva XX/XXXX (COM(2022)156), 14a straipsnyje;***

**Pakeitimas 37**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**5 straipsnio 1 dalies f c punktas (naujas)**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

*fc) tiesioginę nuorodą į leidimą, nurodytą Direktyvos 2010/75/ES dėl pramoninių išmetamų teršalų su pakeitimais, padarytais Europos Parlamento ir Tarybos direktyva XX/XXXX (COM(2022)156), 5 straipsnio 4 dalyje.*

**Pakeitimas 38**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**5 straipsnio 1 dalies f d punktas (naujas)**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

*fd) tiesioginę nuorodą į pertvarkos planus, nustatytus Direktyvos 2010/75/ES dėl pramoninių išmetamų teršalų su pakeitimais, padarytais Europos Parlamento ir Tarybos direktyva XX/XXXX (COM(2022)156), 27d straipsnyje.*

**Pakeitimas 39**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**5 straipsnio 4 dalis**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

4. Duomenų gavimo metodus veiklos vykdytojai nurodo ataskaitoje. Jeigu duomenys buvo gauti matavimo būdu, nurodomas analizės metodas. Jeigu duomenys buvo gauti skaičiavimo būdu, nurodomas skaičiavimo metodas.

4. Duomenų gavimo metodus veiklos vykdytojai nurodo ataskaitoje. Jeigu duomenys buvo gauti matavimo būdu, nurodomas analizės metodas. Jeigu duomenys buvo gauti skaičiavimo būdu, nurodomas skaičiavimo metodas, *įskaitant susijusių matavimo paklaidą.*

**Pakeitimas 40**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**5 straipsnio 11 dalis**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

11. Atsižvelgdamos į 6 straipsnyje nustatytus reikalavimus, valstybės narės

11. Atsižvelgdamos į 6 straipsnyje nustatytus reikalavimus, valstybės narės

nustato datą, iki kurios veiklos vykdytojai savo kompetentingai institucijai pateikia šiame straipsnyje nurodytus duomenis.

nustato datą, iki kurios veiklos vykdytojai savo kompetentingai institucijai pateikia šiame straipsnyje nurodytus duomenis.

**Šiame straipsnyje nustatytų ataskaitų teikimo reikalavimų tikslais valstybės narės veiklos vykdytojui suteikia elektroninę įvesties formą.**

**Pakeitimas 41**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**5 straipsnio 11 a dalis (nauja)**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

**11a. Jeigu pagal Direktyvos 2010/75/ES 4 straipsnio 2 dalį leidimas taikomas dviem ar daugiau įrenginių ar jų dalių, kuriuos tas pats veiklos vykdytojas eksploatuoja toje pačioje vietoje, veiklos vykdytojas gali išpildyti šiame straipsnyje nustatytus ataskaitų teikimo reikalavimus, vienoje ataskaitoje pateikdamas visus duomenis, susijusius su tais įrenginiais arba tokiais įrenginių dalimis, kuriems taikomas tas pats leidimas.**

**Pakeitimas 42**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**6 straipsnio 1 dalis**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

1. Valstybės narės kiekvienais metais Komisijai elektroninėmis priemonėmis pateikia ataskaitą, į kurią įtraukiami visi 5 straipsnyje nurodyti duomenys, ir **ji pateikiama tokia forma ir iki tokios datos, kaip įgyvendinimo aktais nustato** Komisija. Tie įgyvendinimo aktai priimami laikantis 17 straipsnio 2 dalyje nurodytos nagrinėjimo procedūros. Ataskaita bet koku atveju pateikiama ne vėliau kaip per 11 mėnesių nuo ataskaitinių metų pabaigos.

1. Valstybės narės kiekvienais metais Komisijai elektroninėmis priemonėmis pateikia ataskaitą, į kurią įtraukiami visi 5 straipsnyje nurodyti duomenys, **tiesioginė nuoroda į kompetentingų institucijų interneto svetainę, kurioje skelbiami vieši pranešimai apie kiekvieną įrenginį, ir reikalavimų neatitinkančių pramoninių išmetamųjų teršalų įrenginių sąrašą pagal Direktyvos 2010/75/ES su pakeitimais, padarytais Europos Parlamento ir Tarybos direktyva XX/XXXX (COM(2022)156), 79 straipsnį, po to, kai atitinkamos valstybės narės kompetentinga teisminė ar administracinė**

*institucija pagal nacionalinę teisę priima galutinį sprendimą dėl neatitikties, standartizuotu formatu, jei įmanoma, leidžiančiu atlikti paiešką ir išgauti duomenis, iki datos, kurią Komisija nustato įgyvendinimo aktais. Tie įgyvendinimo aktai priimami laikantis 17 straipsnio 2 dalyje nurodytos nagrinėjimo procedūros. Ataskaita bet koku atveju pateikiama ne vėliau kaip per 11 mėnesių nuo ataskaitinių metų pabaigos.*

**Pakeitimas 43**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**6 straipsnio 2 a dalis (nauja)**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

**2a.** *Valstybės narės taip pat Komisijai ir Agentūrai pateikia susistemintą informaciją apie turimus mokslinius duomenis, kaip nurodyta Direktyvos 2010/75/ES dėl pramoninių išmetamų teršalų su pakeitimais, padarytais Europos Parlamento ir Tarybos direktyva XX/XXXX (COM (2022)156), 79a straipsnyje. Atlikusi šaltinių mokslinio patikimumo patikrinimą Agentūra įtraukia duomenis į portalą.*

**Pakeitimas 44**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**8 straipsnio 2 dalis**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

2. Kompetentingos institucijos įvertina 1 dalyje nurodytų įrenginių veiklos vykdytojų pateiktų duomenų kokybę, visų pirma jų tikslumą, išsamumą, nuoseklumą ir patikimumą.

2. Kompetentingos institucijos įvertina 1 dalyje nurodytų įrenginių veiklos vykdytojų pateiktų duomenų kokybę, visų pirma jų tikslumą, išsamumą, nuoseklumą ir patikimumą. ***Jei nustatoma pagal 5 straipsnį pateiktų duomenų kokybinių trūkumų, kompetentingoms institucijoms paprašius elektroninėmis priemonėmis, atitinkamo įrenginio veiklos vykdytojais kompetentingoms institucijoms***



*nedelsdami pateikia pataisytus duomenis.*

**Pakeitimas 45**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**10 straipsnio 1 pastraipa**

*Komisijos siūlomas tekstas*

Jeigu, vadovaudamasi Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos 2003/4/EB 4 straipsnio 2 dalimi, valstybė narė laiko duomenis konfidencialiais, šio reglamento 6 straipsnio 2 dalyje nurodytoje atitinkamų ataskaitinių metų ataskaitoje atskirai dėl kiekvieno įrenginio nurodoma, kokių jo duomenų ir kodėl negalima viešinti.

*Pakeitimas*

Jeigu, vadovaudamasi Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos 2003/4/EB 4 straipsnio 2 dalimi, valstybė narė laiko duomenis konfidencialiais, šio reglamento 6 straipsnio 2 dalyje nurodytoje atitinkamų ataskaitinių metų ataskaitoje atskirai dėl kiekvieno įrenginio ***arba vienoje ataskaitoje dėl dviejų ar daugiau įrenginių ar jų dalių grupės pagal šio reglamento 5 straipsnio 11a dalį*** nurodoma, kokių jo duomenų ir kodėl negalima viešinti. ***Valstybės narės užtikrina, kad veiklos vykdytojams būtų suteikta galimybė prieštarauti tokių duomenų paskelbimui pagal Direktyvos 2010/75/ES dėl pramoninių išmetamų teršalų su pakeitimais, padarytais Europos Parlamento ir Tarybos direktyva XX/XXXX (COM (2022)156), 3a straipsnį.***

**Pakeitimas 46**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**11 straipsnio 2 dalis**

*Komisijos siūlomas tekstas*

2. Visuomenei suteikiama galimybė per ***pagrįstą*** laikotarpį pateikti pastabas, informaciją, analizę ir nuomones.

*Pakeitimas*

2. Visuomenei suteikiama galimybė per ***pakankamai ilgą*** laikotarpį pateikti pastabas, informaciją, analizę ir nuomones ***bet kuria iš oficialiųjų Sąjungos kalbų.***

**Pakeitimas 47**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**12 straipsnio pavadinimas**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

Gairės

*Igyvendinimo* gairės

**Pakeitimas 48**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**12 straipsnio 1 pastraipos įžanginė dalis**

*Komisijos siūlomas tekstas*

Komisija, padedama Agentūros, parengia ir periodiškai atnaujina gaires, kurios padeda įgyvendinti šį reglamentą ir kuriose aptariami bent šie klausimai:

*Pakeitimas*

Komisija, padedama Agentūros *ir pasikonsultavusi su Europos išleidžiamų ir perduodamų teršalų registro (E-IPTR) ekspertų grupe*, parengia ir periodiškai atnaujina gaires, kurios padeda įgyvendinti šį reglamentą ir kuriose aptariami bent šie klausimai:

**Pakeitimas 49**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**12 straipsnio 1 pastraipos a punktas**

*Komisijos siūlomas tekstas*

a) duomenų teikimo tvarka;

*Pakeitimas*

a) *standartizuota* duomenų teikimo tvarka *Sąjungoje*;

**Pakeitimas 50**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**13 straipsnio 1 pastraipa**

*Komisijos siūlomas tekstas*

Valstybės narės ir Komisija didina visuomenės informuotumą apie Portalą ir jame esančių duomenų supratimą bei naudojimą.

*Pakeitimas*

Valstybės narės ir Komisija didina visuomenės informuotumą apie Portalą ir jame esančių duomenų supratimą bei naudojimą *glaudžiai bendradarbiaudamos su visuomene*.

**Pakeitimas 51**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**14 straipsnio 2 dalies b punktas**

*Komisijos siūlomas tekstas*

d) siekiant *ji suderinti su Protokolu*

*Pakeitimas*

d) siekiant *įtraukti į Protokolo*

*priėmus jo priedų pakeitimus.*

*priedus įtrauktus teršalus.*

**Pakeitimas 52**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**14 straipsnio 2 a dalis (nauja)**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

**2a. Iki 2026 m. gruodžio 31 d. Komisija peržiūri šio reglamento II priedą remdamasi šiame straipsnyje nurodytais kriterijais ir Direktyvos 2010/75/ES II priede išvardytomis medžiagomis. Remdamasi tokia peržiūra, prireikus Komisija pagal 15 straipsnį priima deleguotąjį aktą, kuriuo iš dalies keičiamas šio reglamento II priedas.**

**Pakeitimas 53**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**15 straipsnio 2 dalis**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

2. 7 straipsnio 3 dalyje ir 14 straipsnyje nurodyti įgaliojimai priimti deleguotuosius aktus Komisijai suteikiami **penkerių** metų laikotarpiui nuo ... [Leidinių biuro prašoma įrašyti šio reglamento įsigaliojimo datą]. Likus ne mažiau kaip devyniems mėnesiams iki **penkerių** metų laikotarpio pabaigos Komisija parengia naudojimosi deleguotaisiais įgaliojimais ataskaitą. Deleguotieji įgaliojimai savaime pratęsimi tokios pačios trukmės laikotarpiams, išskyrus atvejus, kai Europos Parlamentas arba Taryba pareiškia prieštaravimų dėl tokio pratęsimo likus ne mažiau kaip trims mėnesiams iki kiekvieno laikotarpio pabaigos.

2. 7 straipsnio 3 dalyje ir 14 straipsnyje nurodyti įgaliojimai priimti deleguotuosius aktus Komisijai suteikiami **ketverių** metų laikotarpiui nuo ... [Leidinių biuro prašoma įrašyti šio reglamento įsigaliojimo datą]. Likus ne mažiau kaip devyniems mėnesiams iki **ketverių** metų laikotarpio pabaigos Komisija parengia naudojimosi deleguotaisiais įgaliojimais ataskaitą. Deleguotieji įgaliojimai savaime pratęsimi tokios pačios trukmės laikotarpiams, išskyrus atvejus, kai Europos Parlamentas arba Taryba pareiškia prieštaravimų dėl tokio pratęsimo likus ne mažiau kaip trims mėnesiams iki kiekvieno laikotarpio pabaigos.

**Pakeitimas 54**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**17 straipsnio 2 dalis**

*Komisijos siūlomas tekstas*

2. 1 dalyje nurodytos sankcijos apima baudas, proporcingas **pažeidimą padariusio** juridinio asmens apyvartai arba fizinio asmens pajamoms. Baudų dydis apskaičiuojamas taip, kad dėl jų už pažeidimą atsakingas asmuo faktiškai netektų dėl tokio pažeidimo gautos ekonominės naudos. Baudos už kartotinius pažeidimus laipsniškai didinamos.

*Pakeitimas*

2. 1 dalyje nurodytos sankcijos apima baudas, proporcingas juridinio asmens apyvartai **valstybėje narėje, kurioje padarytas pažeidimas**, arba **pažeidimą padariusio** fizinio asmens pajamoms. Baudų dydis apskaičiuojamas taip, kad dėl jų už pažeidimą atsakingas asmuo faktiškai netektų dėl tokio pažeidimo gautos ekonominės naudos. Baudos už kartotinius pažeidimus laipsniškai didinamos.

**Pakeitimas 55**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**17 straipsnio 3 dalies c a punktas (naujas)**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

**ca) pagal šį straipsnį anksčiau gautas sankcijas;**

**Pakeitimas 56**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**II priedo 33 a eilutė (nauja)**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

(33 a)	115-32-2	Dikofolis	I	I	I
-----------	----------	-----------	---	---	---

**Pakeitimas 57**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**II priedo 49 a eilutė (nauja)**

*Komisijos siūlomas tekstas*

*Pakeitimas*

(49 a)	335-67-1, 355-46-4 ir kiti	PFAS, įskaitant PFOA <sup>1a</sup> , PFHxS <sup>1b</sup> , jų druskas ir susijusius junginius	1	1	1
<hr/>					
<i><sup>1a</sup> Perfluoroktano rūgštis</i>					
<i><sup>1b</sup> Perfluorheksansulfonrūgštis</i>					

**Pakeitimas 58**  
**Pasiūlymas dėl reglamento**  
**II priedo 12 išnaša**

*Komisijos siūlomas tekstas*

(<sup>12</sup>) Bendroji bromintųjų difenileterių  
masė: penta-BDE, okta-BDE ir deka-BDE.

*Pakeitimas*

(<sup>12</sup>) Bendroji bromintųjų difenileterių  
masė: penta-BDE, okta-BDE ir deka-BDE,  
***hepta-BDE, heksa-BDE, tetra-BDE.***

## AIŠKINAMOJI DALIS

Europos išleidžiamų ir perduodamų teršalų registre (EIPTR) kaupiami duomenys, kuriuos kasmet teikia apie 30 000 pramonės objektų, visoje ES vykdančių 65 rūšių ekonominę veiklą. Šiuo reglamentu įgyvendinamas 2006 m. Kijevo protokolas dėl išleidžiamų ir perduodamų teršalų registrų (toliau – Protokolas)<sup>1</sup>.

Valstybės narės kasmet siunčia Komisijai ataskaitą, kurioje pateikiami pramonės objektų veiklos vykdytojų pateikti duomenys apie iš kiekvieno objekto išleistus ir perduotus teršalus. Tuomet Komisija, padedama Europos aplinkos agentūros, paskelbia šiuos duomenis viešoje interneto svetainėje.

Nustatyta, kad EIPTR yra pagrindinė žinių apie Sąjungoje vykdančią pramonės veiklą išleidžiamus teršalus bazė. Šį registrą palankiai įvertino suinteresuotieji subjektai, ypač po to, kai buvo sukurtas Pramoninių išmetamųjų teršalų portalas (toliau – Portalas)<sup>2</sup>, glaudžiai susiejantis jį su Direktyva 2010/75/ES dėl pramoninių išmetamųjų teršalų (Pramoninių išmetamųjų teršalų direktyva, PITD)<sup>3</sup>. Portalas pakeitė EIPTR svetainę ir jame kaupiami duomenys apie pramonės veiklą, apie kurią pranešama pagal minėtus du Sąjungos aplinkos teisės aktus.

Šiuo pasiūlymu Komisija siekia toliau tobulinti EIPTR, derindama kituose aplinkos teisės aktuose nustatytas ataskaitų teikimo prievoles ir numatydama papildomos kontekstinės informacijos teikimą. Komisijos pasiūlymas apima šiuos pakeitimus:

- peržiūrima reglamento sektorinė taikymo sritis, kad ji labiau atitiktų veiklą, kuriai taikomi susiję aplinkos teisės aktai. Visų pirma tai yra Pramonės išmetamųjų teršalų direktyva (PITD), taip pat Direktyva (ES) 2015/2193 dėl vidutinio dydžio kurų deginančių įrenginių (VDKDID)<sup>4</sup> ir Tarybos direktyva 91/271/EEB dėl miesto nuotekų valymo (MNVD)<sup>5</sup>.

Šiame pranešime, kaip ENVI komiteto pranešėjas, pritariu šiam požiūriui ir neteikiu pakeitimų, kurie pakenktų pasiūlymui.

- Komisija siūlo nustatyti, kad veiklos, kuriai taikomas šis reglamentas, duomenys būtų teikiami įrenginio lygmeniu, kaip ir taikant minėtus kitus teisės aktus, o ne objekto lygmeniu.

Kaip pranešėjas, pritariu šiam požiūriui, jei jam bus pritariama peržiūrint PITD. Šiame pranešime remiamas ataskaitų teikimas įrenginių lygmeniu, tačiau atsižvelgiama į PITD 4 straipsnio 2 dalyje numatytą galimybę, pagal kurią vienas leidimas gali būti taikomas dviem ar daugiau įrenginių ar įrenginių dalių, kuriuos eksploatuoja tas pats veiklos vykdytojas toje pačioje vietoje. Todėl šią galimybę įtraukiau į visą pranešimą,

---

<sup>1</sup> JT EEK konvencijos dėl teisės gauti informaciją, visuomenės dalyvavimo priimančioms sprendimams ir teisės kreiptis į teismus aplinkosaugos klausimais Kijevo protokolas dėl išleidžiamų ir perduodamų teršalų registrų: <https://unece.org/environment-policy/public-participation/prtrs-protocol-text>.

<sup>2</sup> <https://industry.eea.europa.eu/>

<sup>3</sup> OL L 334, 2010 12 17, p. 17.

<sup>4</sup> OL L 313, 2015 11 28, p. 1.

<sup>5</sup> OL L 135, 1991 5 30, p. 40.

įskaitant pačią reglamente vartojamą „įrenginio“ apibrėžtį.

- Komisija, remdamasi ES žaliojo kurso nulinės taršos užmoju, siekia apimti visus atitinkamus teršalus. Į Reglamento II priedą įtraukiami tam tikri teršalai, kaip antai:
  - prioritetinės medžiagos pagal Vandens pagrindų direktyvą 2000/60/EB ir Paviršinio vandens direktyvą 2008/105/EB;
  - cheminės medžiagos, kurios Reglamente (EB) Nr. 1907/2006 (REACH)<sup>6</sup> įvardytos kaip keliančios labai didelį susirūpinimą;
  - cheminės medžiagos, kurioms taikoma Sąjungos teisės aktai dėl požeminio vandens ir oro kokybės, įskaitant Požeminio vandens direktyvą, Aplinkos oro kokybės direktyvą ir Direktyvą 2004/107/EB dėl tam tikrų teršalų koncentracijos aplinkos ore.

Šiame pranešime pritariu šiam užmoju ir neteikiu jokių II priedo pakeitimų.

- Kad būtų užtikrinta dermė su Sąjungos žiedinės ekonomikos ir priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimo politika ir sudarytos sąlygos geriau palyginti duomenis, Komisija siūlo numatyti, kad veiklos vykdytojai teiktų duomenis apie gamybos apimtį ir papildomus duomenis, visų pirma apie išteklių (energijos, vandens ir žaliavų) naudojimą.

Kaip pranešėjas, laikausi nuomonės, kad kai kurios šių naujų reikalavimų dalys yra pernelyg toli nuo pradinės reglamento taikymo srities ir viršija Direktyvos 2010/75/ES tikslus bei sukuria nereikalingą administracinę našta ir kelia pavojų verslo informacijos konfidencialumui. Todėl siūlau tam tikrų pakeitimų, kuriais siekiama apsaugoti verslo informaciją ir apriboti informacijos ir duomenų apimtį iki to, kas būtina, išlaikant Komisijos pasiūlymo esmę.

- Pasiūlyme dėl reglamento Komisija prašo suteikti tam tikrus plačius delegavimo įgaliojimus, atitinkančius delegavimo įgaliojimus, kuriuos prašoma suteikti atliekant PITD peržiūrą. Kai kurie iš šių prašomų delegavimo įgaliojimų yra susiję ne tik su techniniais klausimais, bet ir su pagrindine teisėkūros institucijų užduotimi. Tai ypač pasakytina apie pasiūlymą suteikti Komisijai įgaliojimus prireikus įtraukti naujas žemės ūkio ir pramonės veiklos rūšis į reglamento I priedo taikymo sritį. Kaip ENVI komiteto pranešėjas šio pasiūlymo klausimu ir atsižvelgdamas į nekintamą ir nuoseklią Parlamento, kaip vienos iš teisėkūros institucijų ir tiesiogiai Sąjungos piliečiams atstovaujančios demokratinės institucijos, poziciją pranešime išreiškiu savo abejones dėl šio teisėkūros metodo. Todėl siūlau atmesti nuostatas, pagal kurias įgaliojimų delegavimas yra susijęs su esminiais politiniais klausimais, tačiau sutinku su tomis nuostatomis, kurios yra būtinos siekiant laiku pateikti veiksmingus techninius sprendimus.

---

<sup>6</sup> OL L 396, 2006 12 30, p. 1.

## ATSAKINGO KOMITETO PROCEDŪRA

<b>Pavadinimas</b>	Pramonės įrenginių aplinkosauginių duomenų teikimas ir Pramoninių išmetamųjų teršalų portalo sukūrimas	
<b>Nuorodos</b>	COM(2022)0157 – C9-0145/2022 – 2022/0105(COD)	
<b>Pateikimo EP data</b>	6.4.2022	
<b>Atsakingas komitetas</b> Paskelbimo plenariniame posėdyje data	ENVI 5.5.2022	
<b>Nuomonę teikiantys komitetai</b> Paskelbimo plenariniame posėdyje data	ITRE 5.5.2022	
<b>Nuomonė nepareikšta</b> Sprendimo data	ITRE 20.4.2022	
<b>Pranešėjai</b> Paskyrimo data	Radan Kanev 10.5.2022	
<b>Svarstymas komitete</b>	12.7.2022	30.11.2022
<b>Priėmimo data</b>	24.5.2023	
<b>Galutinio balsavimo rezultatai</b>	+: 77	–: 3
	0: 5	
<b>Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavę nariai</b>	Mathilde Androuët, Maria Arena, Bartosz Arłukowicz, Margrete Auken, Traian Băsescu, Aurélie Beigneux, Alexander Bernhuber, Malin Björk, Michael Bloss, Delara Burkhardt, Pascal Canfin, Mohammed Chahim, Maria Angela Danzi, Esther de Lange, Christian Doleschal, Cyrus Engerer, Agnès Evren, Pietro Fiocchi, Hélène Fritzon, Malte Gallée, Gianna Gancia, Andreas Glück, Teuvo Hakkarainen, Jan Huitema, Yannick Jadot, Adam Jarubas, Ewa Kopacz, Joanna Kopcińska, Peter Liese, Sylvia Limmer, César Luena, Marian-Jean Marinescu, Liudas Mažylis, Marina Measure, Silvia Modig, Dolors Montserrat, Alessandra Moretti, Ville Niinistö, Ljudmila Novak, Grace O’Sullivan, Nikos Papandreou, Jutta Paulus, Francesca Peppucci, Stanislav Polčák, Jessica Polfjård, Erik Poulsen, Nicola Procaccini, María Soraya Rodríguez Ramos, Maria Veronica Rossi, Silvia Sardone, Christine Schneider, Günther Sidl, Ivan Vilibor Sinčić, Maria Spyraiki, Achille Variati, Petar Vitanov, Alexandr Vondra, Mick Wallace, Pernille Weiss, Emma Wiesner, Michal Wiezik, Anna Zalewska	
<b>Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavę pavaduojantys nariai</b>	João Albuquerque, Catherine Chabaud, Martin Häusling, Romana Jerković, Radan Kanev, Ska Keller, Ondřej Knotek, Norbert Lins, Marisa Matias, Max Orville, Marcos Ros Sempere, Jadwiga Wiśniewska	
<b>Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavę pavaduojantys nariai (209 straipsnio 7 dalis)</b>	Attila Ara-Kovács, Ilana Cicurel, Clare Daly, Estrella Durá Ferrandis, Lucia Ďuriš Nicholsonová, Virginie Joron, Erik Marquardt, Pedro Marques, Marlene Mortler, Edina Tóth, Kosma Złotowski	
<b>Pateikimo data</b>	5.6.2023	



## GALUTINIS VARDINIS BALSAVIMAS ATSAKINGAME KOMITETE

77	+
ECR	Pietro Fiocchi, Joanna Kopcińska, Nicola Procaccini, Alexandr Vondra, Jadwiga Wiśniewska, Anna Zalewska, Kosma Złotowski
ID	Gianna Gancia, Maria Veronica Rossi, Silvia Sardone
NI	Maria Angela Danzi, Edina Tóth
PPE	Bartosz Arłukowicz, Traian Băsescu, Alexander Bernhuber, Christian Doleschal, Agnès Evren, Adam Jarubas, Radan Kanev, Ewa Kopacz, Esther de Lange, Peter Liese, Norbert Lins, Marian-Jean Marinescu, Liudas Mažylis, Dolors Montserrat, Marlene Mortler, Ljudmila Novak, Francesca Peppucci, Stanislav Polčák, Jessica Polfjård, Christine Schneider, Maria Spyraiki, Pernille Weiss
Renew	Pascal Canfin, Catherine Chabaud, Ilana Cicurel, Lucia Ďuriš Nicholsonová, Jan Huitema, Max Orville, Erik Poulsen, María Soraya Rodríguez Ramos, Emma Wiesner, Michal Wiezik
S&D	João Albuquerque, Attila Ara-Kovács, Maria Arena, Delara Burkhardt, Mohammed Chahim, Estrella Durá Ferrandis, Cyrus Engerer, Heléne Fritzon, Romana Jerković, César Luena, Pedro Marques, Alessandra Moretti, Nikos Papandreou, Marcos Ros Sempere, Günther Sidl, Achille Variati, Petar Vitanov
The Left	Malin Björk, Clare Daly, Marisa Matias, Marina Mesure, Silvia Modig, Mick Wallace
Verts/ALE	Margrete Auken, Michael Bloss, Malte Gallée, Martin Häusling, Yannick Jadot, Ska Keller, Erik Marquardt, Ville Niinistö, Grace O'Sullivan, Jutta Paulus

3	-
ECR	Teuvo Hakkarainen
ID	Sylvia Limmer
Renew	Ondřej Knotek

5	0
ID	Mathilde Androuët, Aurélia Beigneux, Virginie Joron
NI	Ivan Vilibor Sinčić
Renew	Andreas Glück

Sutartiniai ženklai:

+ : už

- : prieš

0 : susilaikė